



ကုဗိဓံ ဗုဒ္ဓဘာသာရပ်တော်

**THE ILLUSTRATED HISTORY
OF BUDDHISM**





၁၂ သုဗ္ဗေသုဗ္ဗေကလေးပစ္စည်းများစွန့်ကြဲနေပုံ

1. SUMEDHA, A YOUNG MILLIONAIRE, GIVING AWAY HIS PROPERTY IN CHARITY



၂၃ သုမေဓာနှင့် သုမိတ္တာတို့ ဗျာဒိတ်ခံယူနေပုံ

2. SUMEDHA AND SUMITTĀ RECEIVING A PROPHETIC DECLARATION



၃၁ အလောင်းတော် နတ်သားကို နတ်ဗြဟ္မာများက တုသိတာနတ်ပြည်မှ စုတေဆိုရန် တောင်းပန်နေပုံ

3. THE HIGHER AND LOWER GODS BESEECHING THE FUTURE BUDDHA
TO LEAVE TUSITĀ HEAVEN TO BE REBORN AS A MAN



၄၁ မယ်တေရ်မာယာစိပ်မက်မြင်ပုံ

4. THE DREAM OF MAHĀ-MĀYĀ WHEN SHE CONCEIVED THE FUTURE BUDDHA



၅၂ လုမ္ဗိနီဥယျာဉ်၌ ဘုရားဖွားလာသောအခါ၊ မြင်းတစ်ဖျံ

5. BIRTH OF THE FUTURE BUDDHA IN THE LUMBINI GROVE



၆၁ ဘုရားအလောင်းလေးအထိပြနေပုံ

6. WEDDING CEREMONY OF PRINCE SIDDHATTHA



၇၃ ဇောသတ္တဝါ၏ နိဂါမိ ယသဝေဒနီ၏ နန်းတော်သို့ ဩဇာသားတော်ကို ရှုစောပုံ

7. JUST BEFORE HIS GREAT RENUNCIATION, THE FUTURE BUDDHA
WENT TO THE CHAMBER OF PRINCESS YASODHARĀ TO SEE HIS SON



၈။ ဆုရည်၊ စေလောင်း၊ ဖြိုတောင်းမှု ထွက်ခွာပြီး မာရ်နတ် တားဆီး နေပုံ။

8. MĀRA, THE EVIL ONE, PERSUADING THE FUTURE BUDDHA
TO TURN BACK ON THE POINT OF HIS DEPARTURE FROM THE CITY



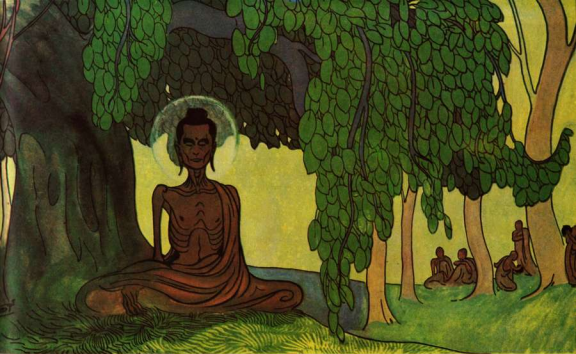
၉။ ရဟန်းပြုရန် ဆုရှားအလောင်းဆံတင်ပယ်ပုံ။

9. THE FUTURE BUDDHA CUTTING HIS HAIR TO BECOME A MONK



၁၀၀၁ ဘုရားအလောင်းတော်အားပဏ္ဍိတတောင်းမြှင့် မိမိသာဓု မင်းကြီးက သီးနှံးကိုလှူ၎င်း

10. KING BIMBISĀRA OFFERING ALL HIS KINGLY GLORY



၁၁၁ ခုတ္တရ ခေါ် ယခင်ကုဋ်နေထောင်မှုပုံ

11. THE FUTURE BUDDHA MADE THE GREAT STRUGGLE
AND HIS BODY BECAME EMACIATED



၁၂။ သုတတထာသုတ္တန်၊ သေဝဿ မနုဿိတ္တမိ၊ ဂေါတမိသုတတဒိမ္မံ၊

12. THE FUTURE BUDDHA RECEIVING THE MILK-PORRIDGE
OFFERED BY SUJĀTĀ



၁၃၃ ဘုရားပြုစီစဉ်မှုခေါ်ဆို၍ မာရ်နတ်သမ္ဘူတိ ဖျက်ဆီးနေပုံ

13. THE FUTURE BUDDHA BEING ATTACKED BY MĀRA, THE EVIL ONE,
JUST BEFORE HE ATTAINED ENLIGHTENMENT



၁၄။ ဘုရားအဖြစ်သို့ ရောက်ရှိလာခြင်း

14. ATTAINMENT OF ENLIGHTENMENT AS BUDDHA



၁၅၁။ တပုဿ နှင့် တဗ္ဗဏ္ဍိက ညှိနေသလိုကား ပုဇွန်ရ နိဆင်တင်ချီးမြှင့်နေတဲ့။

15. CAKES BEING OFFERED TO THE BUDDHA BY THE BROTHERS, TAPUSSA AND BHALLIKA



၁၆။ ပဉ္စဝဂ္ဂါးဦးတို့အား ဓမ္မဩဝါဒဓမ္မဟောတော်မူပုံ။

16. THE BUDDHA PREACHING THE SERMON "THE WHEEL OF LAW" TO THE "BAND OF FIVE DISCIPLES"



၁၇၁ အရှင်ယသ သို့သားအဘတရားနှင့်တွေ့ပုံ

17. VENERABLE YASA AND HIS FATHER MET THE BUDDHA



၁၈။ သဒ္ဓမ္မဝဂ္ဂိညီနောင်တို့ မိန်းမရှာရင်း ဘုရားနှင့်တွေ့ပုံ။

18. BHADDA-VAGGIYA BROTHERS WENT SEARCHING FOR A WOMAN,
AND WERE CONVERTED BY THE BUDDHA



၁၉၁ ဂေါတမီသော ခုယန်းတေဗိဗျားကို သာသနာပြု စေလွှတ်တေဗိဗျား

19. BUDDHA SENDING OUT A MISSION OF SIXTY ARAHANTS



၂၀။ မီးတင်းကုင် တွင်နေသော နဂါးစား တန်ခိုးတော်ဖြင့် ငြိမ်သက်စေတော်မူပုံ။

20. THE BUDDHA TAMING THE DRAGON IN THE FIRE-SHED WITH HIS SUPERNATURAL POWER

<http://www.dhammadownload.com>



၂၁၁ အရှင်သာရိပုတ္တရာဇလောင်းပရိဗ္ဗူတိသည့် အရှင်မောဂ္ဂလ္လာန်၏တည်ငြိမ်ပုံကို ကြည့်ရှုနေပုံ။

21. CONVERSION OF SĀRIPUTTA AND MOGGALLĀNA



၂၂။ မြို့သာစုမင်းသည် သူပုန်ထသောနေရာသို့ စစ်မှိုလ်များကို ခေါ်ဝေါ်နေပုံ။

22. KING BIMBISĀRA SENDING FORTH MILITARY OFFICERS TO DISTURBED AREAS



၂၃၃ ကာဠုဒါယိမထေရ်ပင့်ချော့ကိစ္စ ဘုရားရှင်ကပိလဝတ်ပြင်သို့ ကြွတော်မူပုံ

23. THE BUDDHA VISITED KAPILAVATTHU AT THE REQUEST OF KĀLUDĀYĪ THERA



၂၄၁ ဆွေတော်မိုး၊ဆွေတော်လေးယောက်တို့၏ ပေါ်ကွေ့ရသောမိုးရွာချလျှင်

24. TWIN MIRACLE PERFORMED BY THE BUDDHA BEFORE HIS KINSMEN
AND A SHOWER OF RAIN FELL WETTING ONLY THOSE WHO WISHED TO BE WET.



၂၅။ သုဇ္ဈာန်သင်္ဂြဟိုက်၍ ဦးခေါင်းပြင်ပွတ်တိုက်၍ ယသဝဏ္ဏဇ္ဇန္တိနိရုဇနံ။

25. YASODHARĀ REVERENCING THE BUDDHA BY PLACING HER HEAD UPON HIS FEET



၂၆၃ ဘုရားရှင်အား သားတော်ရှစ်ယုလ္လာ အမွေတောင်းပုံ

26. RĀHULA FOLLOWING THE BUDDHA AND ASKING FOR INHERITANCE



၂၇၁ သာကီဝင်မင်းသား ၆-ယောက် ခုနန်းပြုကြပုံ

27. ORINATION OF SIX PRINCES OF THE SAKYA CLAN



၂၈။ ဧကောသကီလာသော ချဉ်မဟာ ကဿပ အလောင်းအား ဘုရားသခင် ကြိုဆိုနေပုံ။

28. THE BUDDHA WELCOMING THE PERSON WHO HAD RETIRED FROM THE WORLD
AND WAS TO BECOME THE VENERABLE MAHĀKASSAPA



၂၉။ ဝေဿာလီ၌ တောကြီးဆိုက်နေစဉ် ဗုဒ္ဓမြတ်စွာအား ပင့်ခေါ်ဘိမုသောပုံ။

29. VENERABLE ĀNANDA RECITING RATANA SUTTA PARITTA TO RELIEVE THE PEOPLE OF VESĀLĪ
FROM ATTACKS OF FAMINE AND PESTILENCE



၃၁x အယုဒ္ဓါစင်္ကြိုလ်သေသေ သစ္စကပရိဇ္ဈိဒ်ကို ဘုရားရှင် ဧည့်တော်ခေါ်မည်x

31. THE BUDDHA CONVERTING SACCACA, THE ASCETIC,
WHO CAME TO MATCH HIS DOCTRINE WITH THAT OF THE BUDDHA



၃၂။ အနာထပိဏ် သူဌေး ဇေတဝန်ကျောင်းတိုက်လှူနေပုံ။

32. DEDICATION CEREMONY OF THE JETAVANA MONASTERY BY ANĀTHAPIṆ IKA, THE MILLIONAIRE

<http://www.dhammadownload.com>



၃၃၃ ကိစ္ဆိမဇ္ဈဋ္ဌိယျာဓိကံ ဘုဒ္ဓေါဟံသလ္လဘဟု ဧကဝသလ မဇိက မမေဓနံပုၤ

33. KING KOSALA ASKING THE HERETICAL TEACHERS IF ANY OF THEM CLAIM TO BE THE BUDDHA



ဗုဒ္ဓက ကောသလသမ္မာဓိကတို့၏ ခုခံချက်ကို မခံနိုင်ဘဲ ခုခံလိုက်ရသော ကောသလသမ္မာဓိကတို့၏ ခုခံချက်ကို

34. KING KOSALA ASKING THE BLESSED ONE WHETHER HE ADMIT HIMSELF TO BE THE BUDDHA



၃၅၃ နန္ဒပဉ္စကပါးမင်းကို အချဉ်မောဂ္ဂလ္လာန် ဆုံးမတော်မူပုံ

35. VENERABLE MOGGALLĀNA TAMING THE KING OF DRAGONS, NANDOPANANDA

<http://www.dhammadownload.com>



၃၆၂ မိစ္ဆဝဇ္ဇယုဒ္ဓါသော မကဗြဟ္မာမင်းကို တုစ္ဆား၍ ချွတ်တောင်းပုံ

36. THE BUDDHA CAUSING BAKA BRAHMĀ, A HIGHER GOD, TO CHANGE HIS WRONG VIEWS



၃၇။ ဂိလာသနရတန်းစား၊ ဗုဒ္ဓနှင့် ချင်စာနန္ဒာတို့ ပြုစုတော်မူသော ဗုဒ္ဓကြံပုံ။

37. THE BUDDHA AND THE VENERABLE ĀNANDA, WASHING A MONK SUFFERING FROM DYSENTERY



၃၈။ အင်္ဂုလိမာလာ တောတွင်းလူမျိုးကို ဗုဒ္ဓမြတ်စွာ ခြွတ်တော်မူပုံ။

38. CONVERSION BY THE BUDDHA OF ANGULIMĀLA, A ROBBER OF THE FOREST



၃၉၁ အရှင် အင်္ဂုလိမာလသည် သားမပွားနိုင်သောမိန်းမစား ပရိတ်ရွတ်ပေးနေပုံ

39. Aṅgulimāla RECITING A PARITTA BLESSING FOR A WOMAN IN THE THROES OF CHILDBIRTH



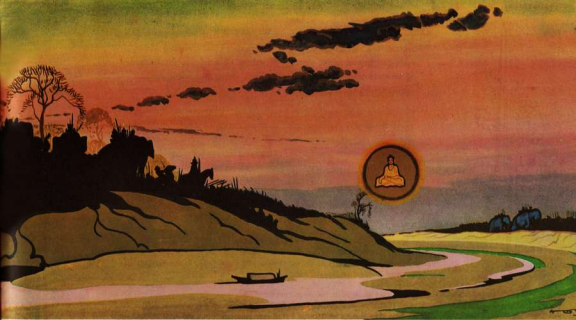
၄၀။ ခိဉ္ဇမာဏဝိကာပရိဗ္ဗူ၊ ခိမကလေး၊ ဘုရားကိုခွပ်ခွဲနေပုံ။

40. CIṆKA-MĀNAVIKĀ, A FEMALE ASCETIC, MAKING A FALSE ACCUSATION AGAINST THE BUDDHA



၄၁၁ မိမ္ဗိသာရမင်း၏ ခေမာမိသုဇ္ဈာအား တဇ္ဈာဟောတော်မူပုံ

41. THE BUDDHA PREACHING TO KHEMĀ, QUEEN OF KING BIMBISĀRA



၄၂။ ကပ္ပိလ နှင့် ကောလိယမြို့ ခေပ်ပြန်ခါနီးတွင် ကောင်းကင်မှ ငြိမ်းချမ်းရေးတရား ဟောတော်မူပုံ။

42. THE BUDDHA PREACHING THE SERMON OF PEACE FROM THE AIR
TO PREVENT WAR BETWEEN KAPILA AND KOLIYA



၄၃။ သားသေကုန်ဆေးကုလိုသော ကိသောဂေါတမီစေား တစ္ဆားတောတေဉ်မူဇနပုံ။

43. THE BUDDHA PREACHING TO KISĀ GOTAMĪ ASKING FOR MEDICINE FOR HER DEAD SON



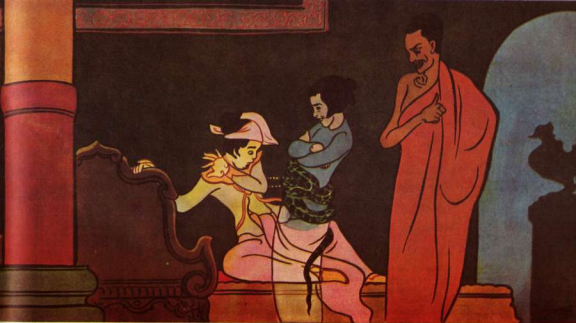
၄၄၁ အာဇာနည်က နတ်ဘီလူးသည့် ဘုရားရှင်အား ဩဝါဒတော်

44. THE BUDDHA TAMING ĀLAVAKA, THE DEMON-GOD, WITH A SERMON ON LOVING-KINDNESS



၄၅။ ဗုဒ္ဓဘာသာဝင်ပြီးခါဖြေစ်သော သီဟ စစ်သူကြီးဆွမ်းကပ်လှူနေပုံ။

45. A GENERAL, A FRESH CONVERT TO BUDDHISM, OFFERING MEALS TO THE BUDDHA



၄၆။ အဘဏ္ဍာသတ်နှင့် ပေါင်း၍ လာဘ်ပေါများသို့ရန် ချင့်ခေငံစင်ကြိပုံ။

46. DEVADATTA'S PLAN TO GET MORE ALMS BY WINNING OVER AJĀTASATTU



၄၇၃ အာဇာတသတ်မင်းကလေးက မေညှိမောင်မိမိ ခြေဖဝါးကို ခေါင်းစွဲမိုင်းပုံ



၄၈။ မိမိကို မေတ္တ၌ထားကာ ချစ်ခဲ့လားဟု မယ်ဆွေခပ်ကြီးကို အမေ့တမာတတ်မင်း မေးနေပုံ။

48. KING AJĀTASATTU ASKING HIS MOTHER WHETHER HIS FATHER LOVED HIM



၄၉။ ဘုရားရှင်၊ သို့ရန်၊ လွှတ်လိုက်သော နာလဂီရိ ဆင်ကို ဘုရားရှင် ဆုမွန်တစ်မူပဲ။

49. THE BLESSED ONE TAMING NĀLĀGIRI ELEPHANT WHICH WAS SENT TO CRUSH HIM



၅၀x အာတသတ် မင်းသည့် ပဋ္ဌမဆုံး ဘုရားရှင်စား၊ ပုဂံမြို့ရန် နန်းတော်မှ ထွက်တော်မူပုံx

50. KING AJĀTASATTU COMING OUT TO PAY HIS RESPECTS TO THE BUDDHA AND HIS DISCIPLES



ဤသို့ ဟိယသမ္ဘိညာရဏ်စံစောဝး နေဝက်လောကော ဖြစ်ကြောင်းကို ဤကုမာရ ကဿပ ခြေငြိမ့်နေပုံ။

51. VENERABLE KUMĀRA KASSAPA EXPLAINING TO THE GOVERNOR OF PĀYĀSI
THE EXISTENCE OF A FUTURE WORLD



၅၂။ ကုသိနာရုံပြည့် စာကြင်းဥယျာဉ်ဝယ် ကုဇွာရှင် ပရိနိဗ္ဗာန်စံတော်မူပုံ။

52. PARINIBBĀNA (DEATH) OF THE BUDDHA IN THE SĀLA GROVE OF KUSINĀRĀ STATE



၅၃။ သွင်ပြည့်ထောင်မင်းတို့ဆား ခေါက် ပါမောက္ခကြီး ခေါက်တော်ဝေနေပုံ။

53. DONA, THE PROFESSOR, DISTRIBUTING THE SACRED RELICS OF THE BUDDHA
TO THE RULERS OF EIGHT STATES



၅၄။ ရဟန္တာတို့၏ဦးဆုံးအစည်းအဝေး၊ နဂါးတောင်သို့ သံဂါယနာ တော်တော်မူပုံ။

54. THE FIRST BUDDHIST COUNCIL



ဗုဒ္ဓ ဗုဒ္ဓါနိဗ္ဗာန်၊ ဝဋ္ဋသင်္ဂဟသဘာဝကြောင့် အရှင်ယောသယ၏ စုဝိသသံဂါယနာထင်ရှား ဩ၊ ဧဝံ၊ ဧနုပုဉ္ဇ

55. VENERABLE YASA'S EFFORTS TO HOLD THE SECOND BUDDHIST COUNCIL
FOR THE OFFENSE OF MONKS COLLECTING MONEY



ဤသို့ နိဂြောဓသောမဏေကစသောကြံ့ စွမ်းပညာရှိကလျှင် နိဗ္ဗာန်သောကမင်း ပူဇော်ခဲ့ရန်



၅၇။ ဧမာက္ကလိပုတ္တုတိဿထေရ် အမှူးထား၍ တတိယသံဂါယနာ ဝါသိနိကဏ္ဍိ။

57. THE THIRD BUDDHIST COUNCIL BEING HELD
WITH THE VENERABLE MOGGALIPUTTA TISSA AS THE PRESIDING THERA



၅၈။ ဗုဒ္ဓဂါမဏိမင်းစစ်ချီစဉ် သံဃာတော်များကို ပင့်သွားပုံ။

58. KING VATTAGĀMAṆI ABHAYA BEING ACCOMPANIED BY MONKS
IN MARCHING OUT WITH HIS ARMY TO THE BATTLE-FRONT



၅၉။ ဝန်ဂါမင်္ဂမင်းလက်ထက်၌ ပေထက်အက္ခရာတင်တော် မူနေပုံ။

59. THE TĪPĪṬAKA BEING COMMITTED TO WRITING ON OLA (PALM) LEAVES
DURING THE REIGN OF KING VAṬṬAGĀMAṆI ABHAYA



၆၀x မုဂ်ပြု၍ အနုရုတ္တရာမင်းခေါ် ပိဋကတ်တော်များ ပင့်ဆောင်တော်မူပုံx

60. ANAWRATHA OF PAGAN CONVEYING THE BUDDHIST SCRIPTURES



၆၁။ ပုဂံပြည်၌ ရှိ ကုန်စမ်းမင်းသည့် အာနန္ဒာဘုရားကြီးကို တည်တော်မူပုံ။

61. ĀNANDA PAGODA, PAGAN



၆၂x ဟံသာဝတီမြို့၌ ရှင်ဗုဒ္ဓ၏ ဓာသုသန္တံ တိရစ္ဆာန်တို့၏ အသံကြား၍ နေပုံ။

62. SHWEDAGON PAGODA, YANGON



၆၃၃ ဓမ္မစေတီဖင်းတရားသည့် သာသနာတော်စာတွက် ကလျာဏီသိမ်တော်ကြီးကို တည်တော်မူပုံ

63. KALYĀṆĪ ORDINATION HALL, PEGU



၆၄။ မင်းတုန်းမင်းတရားကြီး ကျောက်ထက်စက္ကစွေတင်ပုံ။



၆၅။ ရွှေ၊ မြန်မာမင်းများလက်ထက်၌ ဆလ္လစာနုဖြင့် ဖျော်၍ ချွင်းကာ ခနဲကြည့်

65. AN ARTIFICIAL TREE BEING CARRIED ROUND BY A HAPPY CROWD
IN CELEBRATION OF A CHARITY, DURING THE DAYS OF MYANMAR KINGS